

Distr.
GENERAL

ICCD/COP(8)/6
12 July 2007

ARABIC
Original: ENGLISH

اتفاقية مكافحة التصحّر



مؤتمر الأطراف

الدورة الثامنة

مدريد، ٣-١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٧

البند ١٣ (أ) من جدول الأعمال المؤقت

البند المعلقة

المادة ٤٧ من النظام الداخلي

المادة ٤٧ من النظام الداخلي

مذكرة من إعداد الأمانة*

خلاصة

تقدم هذه الوثيقة، عملاً بالمقرر ٢١/م-٧، معلومات عن المادة ٤٧ من النظام الداخلي (الأغلبية اللازمة).

ولقد أعدت الأمانة تقارير عن هذا الموضوع منذ الدورة الثانية لمؤتمر الأطراف. وقد يرغب مؤتمر الأطراف، في دورته الثامنة، في النظر في المعلومات الأساسية ذات الصلة، وقد يقرر حذف النص الوارد بين قوسين لكي توضع هذه المادة المتعلقة بالأغلبية اللازمة لاعتماد المؤتمر للمقررات في شكلها النهائي.

* تأخر تقديم هذه الوثيقة بسبب ضيق الوقت الفاصل بين الدورة الخامسة للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية والدورة الثامنة لمؤتمر الأطراف.

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٣	٤-١ مقدمة - أولاً
٣	٦-٥ الاستنتاجات والتوصيات والإجراء المقترح اتخاذه - ثانياً

أولاً - مقدمة

- ١ - لقد ظلت مسألة المادة ٤٧ من النظام الداخلي لمؤتمر الأطراف، والمتعلقة بالتصويت بالأغلبية اللازمة لاعتماد المقررات التي يتخذها المؤتمر، مدرجة في جدول أعمال المؤتمر منذ دورته الثانية. وتقدم في هذه الوثيقة معلومات أساسية عن أية تطورات مسجلة منذ الدورة السابعة لمؤتمر الأطراف فيما يخص هذا البند العالق.
- ٢ - وقد أحاط مؤتمر الأطراف علماً، في مقرره ٢١/م-٧، بتقرير الأمانة الوارد في الوثيقة ICCD/COP(7)/8، وطلب إليها أن تدرج مسألة النظر في هذه المادة العالقة من النظام الداخلي في جدول أعمال دورته الثامنة وأن تعد تقريراً عن حالة الأنظمة الداخلية المماثلة في الاتفاقات البيئية الأخرى المتعددة الأطراف، بما في ذلك آراء الأمانات الأخرى عن تأثير الحالة المذكورة في عمل الاتفاق البيئي المتعدد الأطراف الخاص بكل منها (المقرر ٢١/م-٧).
- ٣ - ولم تبليغ المنظمات البيئية التي جرى الاتصال بها بهذا الصدد عن إحراز أي تقدم نحو التوصل إلى اتفاق بشأن المسائل التي ينبغي البت فيها بأغلبية الأصوات. ونتيجة لذلك، تقرر اتخاذ المقررات في جميع المسائل الموضوعية بتوافق الآراء، ولم يؤد ذلك إلى إعاقة عملية اتخاذ القرارات طوال الدورة.
- ٤ - ويرد في مرفق الوثيقة ICCD/COP(3)/13 نص المادة ٤٧ من النظام الداخلي بصيغته المعدلة بموجب المقرر ٢١/م-٢.

ثانياً - الاستنتاجات والتوصيات والإجراء المقترح اتخاذ

- ٥ - قد يرغب مؤتمر الأطراف، حسبما هو مقترح في الوثيقة ICCD/COP(7)/8، في النظر في المعلومات الأساسية ذات الصلة بشأن المادة ٤٧ من النظام الداخلي بغية التوصل إلى اتفاق وحذف النص الوارد بين قوسين.
- ٦ - وتظل الحلول البديلة المعروضة في الوثيقة المذكورة أعلاه ووجهة لغرض وضع هذه المادة من النظام الداخلي المتعلقة بالأغلبية اللازمة لاعتماد المقررات التي يتخذها مؤتمر الأطراف في شكلها النهائي. وعليه، قد يرغب المؤتمر في النظر في الخيارات التالية:
 - (أ) اعتماد مبدأ توافق الآراء بشأن جميع المسائل الموضوعية؛
 - (ب) التوصل إلى اتفاق بأغلبية بسيطة أو مشروطة عند تعذر التوصل إلى قرار بتوافق الآراء؛
 - (ج) تحديد المقررات التي ينبغي التوصل إليها بتوافق الآراء والمقررات التي يتعين التوصل إليها بأغلبية الأصوات؛
 - (د) قرار ما إذا كان ينبغي حساب أصوات الأطراف بشأن هذه المسائل بحسب الأطراف الحاضرة والمصوتة أم بحسب إجمالي عدد الأطراف في الاتفاقية.